Skater Hockey / Inline Hockey — Match Sheet / Spielbericht / Rapport de jeu / Rapporto di gara

	Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Estavayer Seehawks IIa	D3
CLUB 2	Vully Ib	D3

Lieu / Ort / Location / Luogo	Estavayer-le-Lac	Date / Datum / Date / Data	06.11.2021
Start / Beginn / Début / Inizio	17:00	End / Ende / Fin / Fine	18:47
Match Number / Index / Spiel-Nr / Indice di gara	CB116		
Championship / Meisterschaft / Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft / Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier / Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal / Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges / Autre / Altro		Spectators / Zuschauer / Spectateurs / Spettatori	16

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name / Vorename / Vorname No Lic. / Tess. / Prénom / Nome	Signature / Firma / Unterschrift
Time Keeper / Chronométreur	3392	CHATTON François	
Official scorer / Marqueur	2712	BEZZOLA Loris	
Referee 1 / Arbitre 1	18016	CLEMENT Joël	
Referee 2 / Arbitre 2	3031	CHASSOT Fabian	
Tech. Director / Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND / INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel / Tiers / Tempo	5	1
2 Time / Drittel / Tiers / Tempo	2	2
3 Time / Drittel / Tiers / Tempo	4	1
Overtime / Verl. / Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL	CLUB 1	CLUB 2
	11	4

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: Estavayer Seehawks IIa

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments / SR-Bemerkung / Remarques arb.

1 Estavayer Seehawks IIa

Nr. No.		Surname / Name / Forename / Vorname / Nom / Cognome / Prénom / Nome	X	X	X	Card / Pass Lic / Tess No
63	C	CATANO Daniel				2466
91	A	SCHMUTZ Nicolas				1696
22	G	VOUILLOZ Ludovic	X	X	X	19038
	G					
18		SCHNEIDER Gaël				1857
88		REY Nicolas				2687
KP		GUILLOD Damien				2684
21		THORIMBERT Sébastien				2124
68		PURRO Cédric				19075
99		TORCHE Hervé				3623
61		DUC Matthieu				2128
87		ZANONE Noé				2623

COACH	Surname / Name / Nom / Cognome	Forename / Vorname / Prénom / Nome	Signature	2623
	ZANONE Noé			

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit / Temps	G	A	T	Time / Zeit / Temps	G	A	T
04:03	61		1				
07:27	KP	88	2				
08:04	61		3				
12:14	87	21	4				
19:21	61		5				
21:43	88		6				
25:00	61		7				
49:49	91	63	8				
51:28	18	68	9				
55:03	99		10				
55:49	87	63	11				
				TOTAL			11
TIME OUT							

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit / Temps	Nr. No.	min	Start	End / Ende / Fin / Fine	code
01:40	88	2	00:00	03:40	G1
19:56	68	2	00:00	21:56	G1
39:25	99	2	00:00	41:25	A
46:21	87	2	00:00	48:21	D
53:14	91	2	00:00	55:14	L
TOTAL				10 min	

2 Vully Ib

Nr. No.		Surname / Name / Forename / Vorname / Nom / Cognome / Prénom / Nome	X	X	X	Card / Pass Lic / Tess No
89	C	PELLET Corentin				3951
KP	A	SIFFERT Samy				3993
34	G	SCHMUTZ Romain	X	X	X	16840
	G					
39		CHUARD Loïs				17143
48		RUEGSEGGER Colin				17142
32		PELLET Thoma				3952
40		SIFFERT Ben				3992
98		BOUDUBAN Ethan				3961
42		FRIGO-MOSCA Kelly				3957

COACH	Surname / Name / Nom / Cognome	Forename / Vorname / Prénom / Nome	Signature	3123
	CEPPI Jérémy			

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit / Temps	G	A	T	Time / Zeit / Temps	G	A	T
10:56	39	98	1				
26:21	89	39	2				
37:22	39	32	3				
57:30	39	89	4				
				TOTAL			4
TIME OUT							

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit / Temps	Nr. No.	min	Start	On / Ende / Fin / Fine	code
30:47	39	2	00:00	32:47	J1
48:10	48	2	00:00	49:49	C1
53:49	98	2	00:00	55:49	L
59:23	48	2	00:00	60:00	E
TOTAL				8 min	